

电视剧《人世间》广受好评 充分证明了文学的巨大价值

在中国作家协会会议室，编剧王海鸰细说着《人世间》改编经过，不疾不徐，娓娓道来。刚说完，小说原著作者梁晓声蓦地站起，紧紧握住王海鸰的手……

会场内顿时响起热烈的掌声。

这是作家和编剧的真挚握手，也是文学和影视的完美联姻。

从过年的隆冬到早春时节，许多中国家庭是观看着电视剧《人世间》度过的。人们围坐在电视机前，与“周家三代人”共同经历平凡朴素、充满着人间烟火和喜怒哀乐的生活。

这部以同名长篇小说改编的电视剧热播，再次有力证明了文学与影视的亲密关系——如影随形，融合共生。

如何更好地发挥文学的“母本”作用？2月28日，中国作家协会举办“从文学到影视——《人世间》座谈会”，以电视剧《人世间》热播为出发点，交流文学和影视之间的联通互动，探讨开拓新时代文学的丰沛生命力和多样可能性。

从文学到影视，标志着一个生机勃勃的创造与接受的广阔空间

从改编自茅盾、鲁迅小说的电影《林家铺子》《伤逝》，到改编自路遥小说的电视剧《平凡的世界》，从改编自陈彦小说的电视剧《装台》到改编自周大新小说的电影《安魂》，在中国文学和影视发展的历史中，文学与影视在双向赋能、双向驱动中，深刻反映时代变革和现实生活，构筑了中国文艺的璀璨繁荣。

据初步统计，新时期以来，茅盾文学奖等国家级获奖作品改编的影视作品蔚为大观，1982年至今，茅盾文学奖已评十届，共计48部获奖长篇小说中，有31部作品被改编为电影、电视剧、京剧、话剧等。

长期以来，文学为何是影视改编的“宠儿”？

中国文联主席、中国作协主席铁凝认为，语言是人类最深刻、最基本的存在方式，文学作为语言的艺术，有着最悠久、最深厚的传统；影视艺术等其他艺术门类在开拓自身艺术天地过程中，既区别于文学而张扬自身的特性，又从文学获得丰沛的资源强大的支撑。文学与影视是一种相互区分、相互激励而又相互启发、相互成全，最终相互增强和放大的关系。

在文学的力量中展望影视的力量，在影视的力量中领会文学的力量。“从文学到影视，这不仅是在描述一个过程，更标志着一个生机勃勃的创造与接受的广阔空间。”铁凝表示，让作家和艺术家的力量融会在一起，让文学和影视一起走进更广大的人民群众心里，这是我们共同的努力方向。

中国作协党组书记张宏森说，小说《人世间》被成功改编为电视剧《人世间》并成为“热点”“爆款”，这是一件鼓舞人心的事情，也是一件充满启发的事情。它充分地证明了，在今天、在新时代的文化生活版图和现代传播格局中，文学应该，也能够更好地发挥其在各艺术门类中的“母本”作用，应该，也能够以更立体的方式光大自身的价值。

中国作协副主席阎晶明指出，许多经典现代小说，本身就具有多个层面的价值，动感很强的故事、曲折多重的情节，同深邃的思想、精确的语言，都能在同一部作品中融合并存。影视艺术完全可以根据自身需要进行适当选择，从而完成一部上乘之作。

既是源头活水，又是营养肥料，文学滋养着影视之树绿意盎然、亭亭如盖。

路遥的《平凡的世界》、陈忠实的《白鹿原》、张平的《抉择》、阿来的《尘埃落定》、王安忆的《长恨歌》、徐贵祥的《历史的天空》、麦家的《暗算》、毕飞宇的《推拿》、金宇澄的《繁花》等改编作品多次获得中国电影金鸡奖、大众电影百花奖及中宣部“五个一工程”奖、中国电视金鹰奖、中国电视剧飞天奖、



《人世间》剧照

上海电视节白玉兰奖、柏林国际电影节银熊奖等。

梁晓声深有体会：“无论是片头还是主题曲，电视剧《人世间》都很准确地展现了原作的气质，并且是带有深情的凝练。很多角色在电视剧二度创作中，更加丰满鲜活了。电视剧演员大都是东北籍，他们带有东北味儿的对白，在小说中也是很难呈现的。这就是文学作品和影视剧在互动中补其所短、取其所长，是一种双向提升。”

北京师范大学教授、中国文艺评论家协会副主席王一川从美学视角评论说：“《人世间》让中国式心性智慧引领现实主义精神原则，走出了一条中国式现实主义的艺术道路，可以给予当代同类题材电视剧以及其他门类艺术创作以有益的美学范式启迪。”

文艺创作要贴着时代历史的脉搏走、贴着人民群众的心跳走

每晚守候观看电视剧《人世间》，成为近段时间不少家庭日常温情时刻。很多观众感慨，“昨天哭着睡了，今天哭着醒来”。

3月1日晚，《人世间》正式收官。该剧播出后，CSM全国网平均收视率、单集最高收视份额创央视一套电视剧近三年新高。有网友充满不舍地留言，“电视剧告诉我们，总有热乎乎的日子与人，在诉说人间值得”。

《人世间》为何会引发如此多人同心共情？这对文学和影视剧的牵手联姻有何启示？

张宏森表示，《人世间》的成功，再次证明了史诗追求和人民美学的巨大生命力。他对小说的封面上印着的“五十年中国百姓生活史”这句推荐语印象深刻。他说，正因为贴着时代历史的脉搏走、贴着人民群众的心跳走，《人世间》才能够在广大的、不同身份和年龄段的受众中间，激起如此广泛而强烈的共鸣。它又一次表明，好的创作者，一定要把目光和情感，沉到生活和人民之中。

中国电影评论学会会长饶曙光表示，书写百姓史诗是最受观众青睐的题材。所谓史诗，不仅是对社会历史的一种客观呈现，而且有作家艺术家对人心和价值的主动建构，其中最重要的是坚守人民立场。经由史诗性作品，向观众传递正确的社会价值和思想观念。

电视剧《人世间》的出品人、腾讯集团副总裁程武说：“作家艺术家应为观众书写斑斓多彩的时代故事，让观众透过作品，感悟平凡中国人的间事，看到平民百姓在宽广温厚的中国大地上，火一样地爱着、拼搏着，随万物生长的坚强模样。”

好的作品，要与观众的审美需求达成共振。

如何共振？中国文艺评论家协会副主席张德祥指出，就是作品所展示的生活情境与观众所经历的生活实际达成一种呼应，如影随形地映照现实生

活，作品里的人物就好像是你身边的人，抬头不见低头见，一回生，两回熟，三回就得跟着人物走。

“有生活质感的作品，就有这种艺术魅力。”他说，“所谓的生活质感，就是真实性、生动性、鲜活性的，就是让观众感同身受的那种生活的温度、气息和人情，说到底，是一种亲切的、朴实的、生存的烟火味道。不食人间烟火，顾影自怜，终究是太虚无缥缈了，高处不胜寒，何似在人间？所以还得回到人世间。”

在与各艺术门类的牵手联姻中，实现文学“破圈”传播

浩浩汤汤的新时代文学，有着广阔的创造与接受空间。文学与各艺术门类如何“跨界”，怎样“破圈”？

王海鸰谈到，严肃文学是作家个人对生活经历的思考及私人情感的抒发，而电视剧是大众艺术。越偏向于严肃文学，个人化的痕迹就会越重，改编起来就会越难。

对她而言，改编《人世间》是一次不小的挑战，剧本写了两三年，前前后后改过几稿完全记不清了，一直到拍摄期间，剧本还在修改。

王海鸰建议，当下，影视的风气已逐渐走向艺术本身，作家只有坚持写自己所思所想所感，才有可能打动别人。如果有了急功近利的动机，小说很难写好。编剧也应沉下心来，获得足够多的生活经验，“对人物往深刻里挖掘，让人人都能读到自己”。

小说改编影视，是否要“尊重原著”，这是一个老生常谈的话题，也是影视改编不可回避的问题。

沈阳师范大学特聘教授孟繁华指出，文学与影视各有各的规律。完全忠实原著，是不可能的。一种艺术形式向另外一种艺术形式转换，就决定了两个不同差异的存在。“但是，这不是说可以任意改编原著。我赞成的是，改编的创造性，要使原作增辉，而不能因某种市场诉求，使原著受到损害。”孟繁华说。

为充分发挥文学在各艺术门类中的“母本”作用，中国作协与芒果TV签署了文学资源共享战略合作协议，在跨界融合中实现互利共赢；与新华通讯社签署战略合作协议，打造文学领域的5G时代新型融媒传播平台。今年将推出的“新时代山乡巨变创作计划”和“新时代文学攀登计划”，也将加强与各艺术门类联通互动。

“作家与艺术家，都是社会文化与精神生活的忠实记录者。文学深厚的文化底蕴与影视新型的表现方式的珠联璧合、相得益彰，其目的都是为了满足人民群众日益增长的精神文化需求。新时代文学与新的艺术样式应相互学习，破除障碍，共同推动社会主义文化事业的发展与繁荣。”中国作协创研部主任何向阳说。

据光明日报